

《最少催行人員：10名様》

最少催行人員10名様  
(現地係員対応)

デラックスホテル利用☆☆☆☆☆

クラウンプラザ復旦3連泊

出発日・水曜日出発

6/20・9/19

基本旅行代金(2~3名1室お一人様あたり)★

¥59,800

一人部屋追加代金 ¥23,000

燃油付加運賃および空港諸税 ¥8,500

# 楽しむ時間

## 上海ディズニーランドと上海観光

日程	行程 (◎入場観光・○下車観光・△車窓観光 ☆ショッピング)
一 日 目	<p>那覇空港国際線集合～各自にてチェックイン 那覇空港発(14:30)→中国東方航空 2086 便にて→上海へ 上海着(15:55)～混乗車にて上海へ 夕食はマーボ豆腐などの四川料理をご賞味ください。</p> <p><b>OP：外灘夜景観賞+観光トンネル+上海中心展望台観光。最少催行6名様/320元(約¥5,500)※</b> 【(食事)朝：- 昼：機内軽食 夕○(宿泊)上海市 クラウンプラザ復旦】</p>
二 日 目	<p>ホテルにて朝食</p> <p style="text-align: center;"><b>☆上海ディズニーランドへご案内いたします</b></p> <p style="text-align: center;">朝食後、ガイドとともに、地下鉄または公共バスにてディズニーランドへ ～終日、ディズニーランドでお楽しみください～各自にてホテルへ</p> <p style="text-align: center;">★★ 1DAYパスポート付き ★★ 昼食・夕食は各自にてお取りください。</p> <p style="text-align: right;">【(食事)朝：ホテル 昼：× 夕：× (宿泊)上海市 クラウンプラザ復旦】</p>
三 日 目	<p>ホテルにて朝食～専用車にて上海市内観光へ ☆シルク工場にて、見学とショッピングをお楽しみ下さい。</p> <p>万国建築群が聳える○外灘(ワイタン)を散策～昼食は、小籠包などの点心料理をどうぞ 江南の名園◎豫園(ヨエン)と上海の浅草と呼ばれる○豫園商城を散策～☆茶芸店にてショッピング～ 昔ながらの路地裏におしゃれな店が立ち並ぶ○田子坊(ティエンズファン)を散策 夕食は上海料理をどうぞ</p> <p><b>OP：上海雑技団鑑賞 最少催行6名様/260元(約 ¥4,500)※</b> <b>OP：黄浦江ナイトクルーズ 最少催行6名様/230元(約 ¥4,000)※</b></p> <p style="text-align: right;">【(食事)朝：ホテル 昼：点心料理 夕：上海料理 (宿泊)上海市 クラウンプラザ復旦】</p>
四 日 目	<p>ホテルにて朝食～混乗車にて空港へ 上海発(13:10)→中国東方航空 287 便にて 沖縄へ 那覇空港着(16:40)～お帰りなさいませ～</p> <p style="text-align: right;">【(食事)朝：ホテル 昼：機内軽食 夕：-】</p>

※お申込みの際は、裏面のご注意および旅行条件(抜粋)をご確認下さい。

※OP(オプションツアー)は、現地申し込み・現地払いになります。

旅行企画・実施



株式会社 国際旅行社

本社/〒900-0015 沖縄県那覇市久茂地3-4-10 久茂地YAKA2階

観光庁長官登録旅行業第411号 JATA正会員

お問い合わせ先

(営業時間：平日09:15~18:00、土曜・祝日10:00~13:00※祝日は本社のみ営業、日曜定休日)

ハローヨ コクサイ

本社(那覇) 098-864-5931

総合旅行業務取扱管理者 井上 昌孝

# 上海を楽しむ時間

出発日・水曜日出発  
**6/20・9/19**

# 上海旅行会社見学と中国語体験

利用ホテルデラックスクラス  
クラウンプラザ復旦3連泊

日程	行程 (◎入場観光・○下車観光・△車窓観光 ☆ショッピング)
一 日 目	<p>那覇空港国際線集合～各自にてチェックイン 那覇空港発 (14:30) → 中国東方航空 2086 便にて → 上海へ 上海浦東着 (15:55) ～混載車にて上海へ 夕食はマーボ豆腐などの四川料理をご賞味ください。 <b>OP: 外灘夜景観賞+観光トンネル+上海中心展望台観光。最少催行6名様/320元 (約¥5,500)</b> <b>※現地払い・現地申し込み</b> 【(食事)夕:○(宿泊)上海市・クラウンプラザ復旦】</p>
二 日 目	<p>ホテルにて朝食 <b>上海旅行会社見学と中国語体験&amp;街歩きへご案内いたします</b></p> <p>ガイドとともに地下鉄にて魯迅公園へ○魯迅公園にて太極拳・水書道など中国文学と日本との交流について学習します。その後、地下鉄にて、上海錦江旅行社本社ビルへ○上海錦江旅行社会社見学・上海の会社を体験・日常会話の中国語レッスン体験 (2時間程度) ～公共交通機関にて移動～中国四大博物館の一つ◎上海博物館を見学します。地下鉄にて移動～夕食は、広東料理をどうぞ※地下鉄は、公共バス利用になる場合がございます。 <b>【(食事)朝:ホテル 昼:○ 夕:○(宿泊)上海市・クラウンプラザ復旦】</b></p>
三 日 目	<p>ホテルにて朝食～専用車にて<b>上海市内観光へ</b> ☆シルク工場にて、見学とショッピングをお楽しみ下さい。 万国建築群が聳える○外灘 (ワイタン) を散策～昼食は、小籠包などの点心料理をどうぞ～ 江南の名園◎豫園 (ヨエン) と上海の浅草と呼ばれる○豫園商城を散策～☆茶芸店にてショッピング 昔ながらの路地裏におしゃれな店が立ち並ぶ○田子坊 (ティエンズファン) を散策～ 夕食は上海料理をどうぞ <b>OP:上海雑技団鑑賞 最少催行6名様/260元 (約 ¥4,500) ※現地払い・現地申し込み</b> <b>OP:黄浦江ナイトクルーズ 最少催行6名様/230元 (約 ¥4,000) ※現地払い・現地申し込み</b> <b>【(食事)朝:ホテル 昼:○ 夕:○ (宿泊)上海市 クラウンプラザ復旦】</b></p>
四 日 目	<p>ホテルにて朝食～混乗車にて空港へ 上海浦東発 (13:10) → 中国東方航空 287 便にて 沖縄へ 那覇空港着 (16:40) ～お帰りなさいませ～ <b>【(食事)朝:ホテル 昼:機内軽食 夕:-】</b></p>

※航空機関のスケジュールに変更のあった場合、天候・交通事情により日程を改訂する場合がございます。

基本  
旅行代金

2～3名1室おひとり様あたり  
**¥59,800**

お一人部屋利用料金  
**¥82,800**

※上記とは別途、燃油サーチャージ・空港諸税等(約8,500円3/10現在)が必要となります。  
※燃油サーチャージは変動制です。出発前に追加徴収、払い戻しになる場合がございます。  
※出入国書類作成料、別途1,000円にて承っております。※小人・大人同額となります。

海外旅行の際には  
海外旅行保険を  
おすすめ致します。

お客様の状況によっては当初の手配内容に含まれていない特別な配慮、措置が必要となる可能性があります。詳細は「海外募集型企画旅行取引条件説明書面」の「3.お申し込み条件・契約締結の拒否」をご確認の上、特別な配慮・措置が必要となる可能性がある方はご相談させていただきますので、必ずお申し出下さい。  
※台風や濃霧、ストライキなどでお帰りの航空便が欠航や大幅遅延、経路変更となった場合、追加が必要となった延泊費用や航空運賃などはお客様負担となることがあります。ただし、海外旅行保険にご加入の場合は、プランによって交通費、宿泊費などの一部が補償される事があります。詳細は、弊社までお問い合わせ下さい。※詳しい旅行条件書と個人情報の取り扱いを説明した「旅行条件書」をお渡しいたしますので事前にご確認の上、お申込み下さい。

### 旅行条件 (抜粋) お申込み前に必ずお読みください。

この旅行は、株式会社国際旅行社 (以下「当社」という) と旅行に参加されるお客様との間で、募集型企画旅行契約 (以下「旅行契約」という) を締結することになります。  
●お申し込みから出発まで  
①お申し込みについて  
最寄の弊社営業所または代理店にて当社所定の申込書に所定の事項を記入し、申込金として下記の金額を添えてお申込みいただきます。  
②お申込金・・・20,000円  
③旅行代金のお支払いについて  
申し込み時点または契約成立時以降、ご出発の21日前までに申込み金を差し引いた残金をお支払いください。  
●旅行代金について  
この旅行は、2018年3月10日現在の運賃・料金や諸税などを基準として設定されております。今後、公共料金に変動がある場合、お客様の都合で人員が変更になった場合は、旅費が変わる事があります。  
●最少催行人員:1名

●添乗員:同行致しません  
●旅行代金に含まれるもの  
①日程に明記された区間の航空運賃 (エコノミークラス)  
②旅行日程に明記した宿泊 (2名または3名部屋) 税及びサービス料金  
③団体行動中の送迎又は移動の交通費  
④旅程日程に明示した観光と付随する入場料  
●旅行代金に含まれないもの  
①自由行動中の飲食代金  
②渡航手続きのための費用  
③超過手荷物料金  
④個人的諸経費 (クリーニング代・電話代・ホテルのボーイ・メイドに対するチップ)  
⑤オプションツアー費用  
⑥一人部屋追加代金、お一人様ご追加代金  
⑦空港諸税・運輸機関の課す付加運賃・料金 (航空保安料・燃油付加運賃など)

●お取り消しについて  
お客様の都合旅行を取り消される場合は、次に定める取消料をお支払い頂くことにより、旅行契約を解除できます。  
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって40日目に当たる日以降31日目に当たるまで (ピーク期のみ)・・・旅行代金の10%  
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって30日目に当たる日以降3日目に当たるまで・・・旅行代金の20%  
旅行開始日の前々日から旅行開始日まで・・・旅行代金の50%  
旅行開始後の解除又は無連絡不参加の場合・・・旅行代金の100%  
※ピーク期とは4月27日～5月6日、7月20日～8月31日、12月20日～1月7日までをいいます。  
●免責事項について  
旅行中、天災、不慮の災害、ストライキその他不可抗力の事由により生じた損害、盗難、詐欺、暴行、障害などの責任外の事故による損害、又はお客様が法令もしくは公序良俗に反する行為を行ったために生じた損害については責任を負いかねますのでご了承ください